



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Traducción de la Jutbah del día viernes
2 de Sáfar 1440 H.
acorde al 12 de Octubre de 2018,
pronunciada por el Sheij Abdulatif Al Otaibi
en la Mezquita del Centro Cultural Islámico
"Custodio de las Dos Sagradas Mezquitas" Rey Fahd
en Argentina

LAS VIRTUDES DE SURATU AL IJLÁS

Alabado sea Al-láh, Quien nos guió [agraciándonos con la fe] y no hubiéramos podido encaminarnos de no haber sido por Él. Atestiguo que no hay otra divinidad excepto Al-láh, Único, sin asociados. Atestiguo que Muhammad es Su siervo y Mensajero. ¡Al-láh! Bendice a Muhammad (que la paz y las bendiciones de Al-láh sean con él), su familia, sus compañeros y todos los que sigan su guía hasta el Día del Juicio Final. Las alabanzas son para Al-láh, Señor de los mundos, el Majestuoso, el Todopoderoso. Doy testimonio de que no hay dios excepto Él, y que Muhámmad es Su siervo y mensajero, el sello de los Profetas. Que la paz y las bendiciones de Al-láh sean con él, con su noble familia y fieles discípulos. Amén

Prosiguiendo:

¡Siervos de Al-láh!, ¡Teman a Al-láh!. Y reflexionen y aprendan de lo que hay en Corán. Ésto es la felicidad, la salvación y el bien en esta vida y la otra.

¡Creyentes! El día de hoy abordaremos un inmenso tema en cuanto a conceptos, beneficios y alcances, a pesar de ser un capítulo del Corán pequeño con pocos versículos. Este capítulo también llega en las narraciones de la sunnah de distintas maneras en cuanto a su lectura pues posee significados majestuosos; ella es **"Di: Él es Al-láh es Uno..."**.

Uno de los beneficios que tiene esta bendita sura, narró Abu Said Al Judri (Que Al-láh este complacido con él) que un hombre escuchó a otro recitar repetidas veces la sura **"Di: Él es Al-láh, la única divinidad.."**. Al día siguiente, por la mañana, acudió al Mensajero de Al-láh (Que la paz y las bendiciones de Al-láh sean con él) para mencionarle esto, restándole importancia a la sura que había recitado. Entonces el Mensajero de Al-láh (Que la paz y las bendiciones de Al-láh sean con él) dijo: **"¡Por Aquél que tiene mi alma en Su mano! Esta sura equivale a un tercio del Corán"** (Al-Bujari)

Otro de los beneficios es que quien recita diez veces esta sura bendita, Al-láh le contruye un palacio en el Paraíso.

Av. Bullrich 55 Ciudad Autónoma de Buenos Aires CP 1425 • Tel: 05411-4899-1144/0201 • info@cciar.com

مركز الملك فهد الثقافي الإسلامي في الأرجنتين

www.CCIAR.com

Instagram /cciar_islam

Facebook /ccislamicoreyfahd

1

Nuestra Jutba



El Mensajero de Al-láh (Que la paz y las bendiciones de Al-láh sean con él) dijo: *“Quien recita ‘Di: El es Al-láh la única divinidad’ diez veces, Al-láh le construye un palacio en el Paraíso.* (Ahmad y legitimado por Al-albani)

Otro de los beneficios de recitar tres veces por la mañana y por la tarde ésta sura junto con ambas suras, Al-falaq y An-nas, es que sirve de protección absolutamente de todo mal. Abdullah ibn Jubaibi dijo: *“Salimos una noche con el Mensajero de Al-láh (Que la paz y las bendiciones de Al-láh sean con él) era una noche lluviosa y muy oscura, le dijimos suplica por nosotros Mensajero de Al-láh y dijo: ¡Di! Y no dije nada, nuevamente volvió a decir ¡Di! Y no dije nada, por tercera vez dijo ¡Di! Entonces dije: ¿Y qué digo oh Mensajero de Al-láh? ‘Di: Él es Al-láh la única divinidad...’ junto con las Dos de Protección (Al-falaq y An-nas) por la mañana y por la tarde tres veces y será suficiente para todo.*

Otro de los beneficios es que hay que recitarla por la noche justo antes de dormir juntando las palmas de las manos y soplando sobre ellas, luego pasándolas por donde pueda del cuerpo. Ésto implica in sha Al-láh ruqiah y cura por y para uno mismo. Aisha (Que Al-láh este complacido con ella) dijo: *“ El Mensajero de Al-láh (Que la paz y las bendiciones de Al-láh sean con él) cuando se acomodaba para dormir en la cama todas las noches juntaba las palmas de las manos, luego soplabla en ellas y recitaba ‘Qul hua Al-láhu Ahad’ ‘Qul Audu birabbil falaq’ y ‘Qul Auudu birabbi an-nas’ y luego las frotaba hasta donde podía en el cuerpo. Comenzando por la cabeza luego su rostro y luego lo que podía alcanzar de su cuerpo. Y ésto lo hacía tres veces.*

Hermanos musulmanes, ésta es una sunnah que la mayoría de la gente la pasa por alto y es negligente de practicarla a pesar de la gran recompensa que se obtiene.

Junta tus manos antes de dormir, recita Al-ljlas en ellas y luego sopla, a continuación recita Al-falaq y luego sopla sobre ellas. Finalmente recita An-nas y sopla nuevamente sobre ellas, luego frota tus manos hasta donde puedas alcanzar de tu cuerpo todo y ésto hízlo tres veces de la misma forma, recitando, soplando y pasando las manos por el cuerpo. Alcanzarás in sha Al-láh una gran recompensa, primero por seguir la sunnah, segundo por recitar las suras y por hacerte tú mismo ruqiah ¡Cuánto de bendición hay en ello si la realizas todas las noches.!

También es muy recomendable recitarla una vez luego de cada rezo obligatorio, junto con “Las dos de protección” y también “Aiat Al kursi”.

En resumen, recitarla con “Aiat al Kursi” una vez, y también por la mañana y la tarde tres veces.

¡Siervos de Al-láh! el motivo del descenso de esta sura fue que los incrédulos vinieron al Mensajero de Al-láh (Que la paz y las bendiciones de Al-láh sean con él) y le dijeron ¡Oh Muhammad! dinos cuál es la ascendencia de tu “Señor” (de esta “Divinidad” al que invitaba a adorar sólomente a Él). Entonces Al-láh le reveló esta bendita sura: “Di. Al-láh es Uno, la única divinidad...”





¡Musulmanes! ésta sura contiene todo el monoteísmo de Al-láh en sí de Sus sublimes nombres y atributos y el monoteísmo es la base de nuestra creencia y las obras no son aceptadas sino con él, el monoteísmo.

¡Oh Señor nuestro perdónanos!, danos de Tu misericordia a quienes nos amamos por Tu causa buscando únicamente Tu complacencia y haznos de aquellos que estemos bajo Tu sombra el Día que no habrá sombra sino la Tuya, ciertamente eres poderoso sobre todas las cosas. Amen.

**Pedimos a Al-láh el Altísimo que nos haga fieles cumplidores de sus preceptos.
Amén.**

3

Nuestra Jutba



Nota: No se debe tomar lo cita del Sagrado Corán como la palabra de Al-láh, sino como un acercamiento a sus significados, ya que ésta descendió en idioma árabe y lo que se transmite de la misma es la interpretación del traductor

Av. Bullrich 55 Ciudad Autónoma de Buenos Aires CP 1425 • Tel: 05411-4899-1144/0201 • info@cciar.com